



На прошлой неделе группа народных депутатов из разных фракций зарегистрировала проект закона «О государственном языке». Его обсуждение уже обещает стать горячим, градус дискуссии постоянно повышаться, а возможное принятие закона будет революционным и даже судьбоносным шагом для всей страны. Языковой вопрос, которым время от времени игрались политтехнологи во время избирательных кампаний (известные мантры про тотальную «украинизацию» притеснения русскоязычных), теперь действительно может обернуться в общественную дискуссию с непрогнозируемыми последствиями.

По сей день в государственной политике существовал негласный консенсус: украинский язык – государственный, русский – никаких преград. Это положение вещей закрепляли и закон 1989 года «О языках в Украинской ССР», и Конституция Украины 1996 года, и закон Кивалова-Колесниченко «О принципах государственной языковой политики» (еще действующего). На каждый из этих случаев были свои причины. Закон, принятый во времена СССР, был революционным на то время, поскольку предоставлял украинскому статус государственного. Президент Леонид Кучма в 1996-м еще не знал, что на следующих выборах будет делать ставку на антикоммунистические настроения Запада и Центра страны, поэтому был не против относительно отдельного абзаца в Основном законе для языка русского. А закон «регионалов» был лишь одним из многих элементов в процессе сползания Украины в орбиту Русского мира.

Позже он свою негативную роль сыграл еще раз, когда на волне бегства Виктора Януковича в Россию отдельные ура-патриоты из «Свободы» и «Батькивщины» внесли на повестку дня парламента вопрос о его полной отмене. И несмотря на то, что ни в тогдaшний. а. президента Александр Турчинов, ни нынешний глава государства Петр Порошенко закон не подписали, сам этот факт стал одним из главных месседжей для жителей Крыма и Донбасса в пропаганде идей возвращения в «родную гавань» и создание «Новороссии».

Новый проект закона призван положить конец практике, которую некоторые исследователи называют «языковой шизофренией». Лучшим примером ее является отечественное телевидение, где в рамках одной передачи двое ведущих разговаривают на разных языках, а владельцы медиа считают это нормальным. Несмотря на

## Конец (двух)язычного консенсуса?

Автор: Антон ФЕДОРЦИВ  
28.01.2017 06:07 -

---

требования относительно широкого использования украинского языка в публичной сфере, в то же время законопроект предусматривает и меры по ее популяризации и, главное, развития. Это выгодно отличает проект закона от своих предшественников, которые в основном базировались на устаревших мечтах о реванше в ответ на Валуевский циркуляр, Эмский указ «сталинскую» конституцию без особых идей относительно модернизации и развития.

Однако следует признать, что некоторые статьи законопроекта тоже являются дискуссионными и, возможно, даже деструктивными. Много в этой ситуации будет зависеть от поправок, которые будут вноситься во время первого и второго чтений в Верховной Раде, а также методов внедрения новых норм регулирования сферы. Важным здесь является соблюдение баланса в плоскости публичного и частного. Слишком активное вмешательство в частную сферу может спровоцировать и непринятие новшеств частью общества, и критику международного сообщества (например, Венецианской комиссии), правозащитных организаций.

Инициаторы нового закона считают, что принятие их проекта будет способствовать общественному согласию, утверждение украинского как государственного языка по всей территории страны, консолидации нации. Потенциально закон действительно может иметь такие последствия. Однако, они находятся в далекой (относительно) перспективе. Политическая реальность Украины приучила к тому, что быть вполне уверенным в будущем не стоит. Ренессанс проевропейских, а с ними и проукраинских идей, уже вскоре могут сменить лозунги «стабильности и порядка» от перекрашенных «регионалов» или эсдеков в новых политических проектах под российским «зонтиком». С их возвращением во властные кабинеты может и встать вопрос об отмене закона (если его все же поддержат народные депутаты нынешнего созыва).

И, несмотря на собственную сбалансированность и важность для сегодняшнего дня, проект закона «О государственном языке» наверняка не сможет получить поддержку 226 депутатов в сессионном зале. За него, очевидно, проголосуют «Самопомощь» и Радикальная партия Ляшко в полном составе, почти вся фракция «Народного фронта» (за исключением приближенных к министру внутренних дел Арсена Авакова), половина состава президентской фракции БПП, мажоритарщики из украиноязычных регионов. Активное сопротивление принятию окажет «Оппозиционный блок» и другие обломки Партии регионов (из групп «Возрождение» и «Воля народа»), а «Батькивщина» Юлии Тимошенко вероятно выполнит очередной реверанс в сторону Москвы – фракция голосов в поддержку законопроекта не даст, но сама Леда Ю предусмотрительно нажмет кнопку «за» (уже для украинского зрителя).

Появление законопроекта «О государственном языке» может иметь и более далеко идущую цель. Не секрет, что сейчас в рамках Минских соглашений Россия всячески пытается «втиснуть» фейковые республики отдельных районов Донетчины и Луганщины обратно в украинское правовое поле, но на собственных условиях (постоянная автономия, право вето Донбасса на внешнеполитический курс страны, полная амнистия

## Конец (двух)язычного консенсуса?

Автор: Антон ФЕДОРЦИВ  
28.01.2017 06:07 -

---

боевиков, внеблоковый статус Украины). Способствует этому и международная конъюнктура, которая пока склоняет чашу весов не в пользу официального Киева. От этого плана завершения войны не в восторге ни «голуби», ни «ястребы» отечественной правящей верхушки. И если Верховную Раду Банковая еще в состоянии будет склонить к внесению конституционных изменений, то объяснить такую капитуляцию избирателю – вряд ли.

Поэтому, на период освоения Дональда Трампа на мировом посту №1, Украина может подарить «ДНР» и «ЛНР» еще одну тему для отказа от реинтеграции – новый закон «О государственном языке» с его языковыми инспекторами, синхронными переводами в СМИ выступлений публичных лиц российской, введение украинского языка как единственного для пользования в целых общественных сферах. Когда же станет понятно, что с Россией решать мировые проблемы не удастся, то и давление на Украину с целью принятия всех прихотей Кремля исчезнет. Было бы неплохо, чтобы на то время украинский язык получила достойный для себя статус – с законом или без него.

Текст українською мовою [читайте тут](#) .